

**Tɔnɔ kɔlɔ Pooli na pɔpɔni o pa
KOLɔSI TIINɛ tin
Tɔnɔ kɔlɔ Pooli na pɔpɔni o
pa Kolɔsi tiinɛ tin na bri
dɔbam kɔlɔ tin mu tuntu**

Pooli deen pɔpɔni tɔnɔ kum kuntu o pa We noona balu na zɔɔri Kolɔsi ni tin mu. Kolɔsi deen yi lɔgɔ kɔlɔ ba na bæi ni Azi-balaŋa tin wɔ tuɔ dɔɔba mu. Ku yi nɔneeni kilometra biə-yale mu te di Efɛɛzi. Ku nan dai Pooli titi mu tɔɔli We kwɛrɛ di ba, ku yi Epafrasɔ wɔlɔ na yi Kolɔsi tu tin mu tɔɔli We kwɛrɛ di ba, yi ba se Zezi Krisi (Kolɔsi 1:7 di 4:12).

Maŋa kalɔ Pooli na wɔ pɔna digɛ ni Rom ni tin (Kolɔsi 4:3), mu Epafrasɔ ve o te o ta o bri-o noona badaara na jaani vwan zaasɔm ba zɔ Kolɔsi tiinɛ bam wɔni, yi ba bri ni, noonɔ na lagi si o na vɔm lwarɔm wɔni, o maŋi si o taa zuli wo-yɔɔrɔ si o daari o se ti ni mu. Ba ta ma wi, ku yi fifiɔn mu si ba se cullu tɔdaara muɔ, si ba daari ba pa ba go-ba ni Zwifɛ cullu tin na bri te tin, si ba kwɛri ba se cullu tɔlɔ na bri ni n wɔ maŋi si n di kuntu naa n nyɔ kuntu tin.

Kuntu ŋwaanɔ mu Pooli pɔpɔni tɔnɔ kum o pa-ba, si o maa bri-ba kwɛrɛ kalɔ na yi ciŋa tin, si ba yi se vwan karanyɔna tiinɛ bam. O ma ta di ba ni, Zezi na vɔri-ba tin, ba sunɔ ba na vɔm fasi mu, si cullu muɔ bá wanɔ ti vɔri noona ti yagi. Ku yi Zezi Krisi ŋwaanɔ mu Baŋa-We ki lɔgɔ, wɔm mu yi woŋo maama yigɛ tu, yi ku yi wuntu ŋwaanɔ

mυ We ta wó vri nabiinə DI yagi. Ku yi n na ki n wu-dɪɖba dɪ Zezi mɔ nɪ na vrim (pɔɔrim 1-2).

Pooli ma daari o pɔpɔni o bri-ba, ba na wó ta ηwi te ηwi-dɔŋa kalɔ We na pɛ-ba Zezi Kriŋi ηwaanɪ tɪn wɔni, si kulɔ maama ba na wó ki tɪn taa yi ba Yuutu Zezi yiri ηwaanɪ (pɔɔrim 3-4).

Pooli deen tɔŋi Tisiki dɪ Onisim mɔ, yi ba ja tɔŋɔ kɔm kɔntɔ ba vu ba pa Kolɔsi tiinə bam.

¹ Amɔ Pooli wɔlɔ We na kuri dɪ DI tɪti wɔbɔŋa si a taa yi Zezi Kriŋi tɪntɔŋɔ tɪn mɔ pɔpɔni tɔŋɔ kɔntɔ, yi dɪ ko-bu Timoti tɔŋi o wəli-nɪ. ² Dɪ pɔpɔni si dɪ pa abam balɔ na yi We nɔɔna yi á zɔvri Kolɔsi nɪ tɪn. Abam mɔ yi dɪ ko-biə balɔ na ki á wu-dɪɖba dɪ Zezi Kriŋi tɪn.

Dɪ Ko We wó pa abam yazurə dɪ yu-yoŋo.

Pooli na ki We le ba ηwaanɪ te tɪn

³ Maŋa maama dɪbam na yəni dɪ loori We dɪ pa abam, dɪ taá ki DI le mɔ abam ηwaanɪ. Dɪntɔ mɔ yi dɪ Yuutu Zezi Kriŋi Ko. ⁴ Beŋwaanɪ dɪbam ni abam na jigi wu-dɪɖba dɪ Zezi yi á kwəri á soe We nɔɔna bam maama te tɪn. ⁵ Beŋwaanɪ, abam na de yigə á ni We kwər-ywəŋə kam tɪn mɔ pɛ á jigi tɪna nɪ á wó na wəənu tɪlɔ We na tɪŋi DI sɔŋɔ nɪ abam ηwaanɪ tɪn. We kwər-ywəŋə kam kɔntɔ mɔ yi kalɔ na sɪni ka yi cɪga tɪn.

⁶ DI kwər-ywəŋə kam kɔntɔ laan jagɪ ka yi lɔŋɔ baŋa je maama yi ka kwɛ nɔɔna lanyiranɪ, nɪ ka na jagɪ ka yi abam te yi ka kwɛ abam te tɪn. Ku zigi maŋa kalɔ á na puli á ni We kwərə kam yi á lwarɪ We zaanɪ dɪm na sɪni dɪ yi cɪga te tɪn.

⁷ Ku yi Epafrasɪ deen mɔ bri abam We cɪga kam

kuntu. Wuntu mu yi dibam ko-bu-sono, yi o togi di dibam o tunji di o wo maama o pa Zezi Krisi abam nwaani. ⁸ Wuntu ta mu tagi o bri dibam We Joro kum na pe abam jigi da-sono te tin.

⁹ Kuntu nwaani mu di yeni di wari We manja maama di pa abam, ku na puli manja kam di na ni a wojo kuntu tin. Di loori-DI si DI pa a taá ye DI wobu na lagi kulv tin, si DI daari DI pa a na swan di yeno maama ni DI Joro kum na pa te tin. ¹⁰ Kuntu, abam laan wu wani a togi cwəŋə si ku manji di di Yuutu wum na lagi te tin, si ku pa o wo poli a titunja maama nwaani. Di loori We si DI weli abam si a taá ki titun-ŋuna dwi təri təri lanyirani, si a fəgi a lwarı We a weli da. ¹¹ Di nan ta loori We, si DI ma DI dam-fəro kulv na dwe maama tin DI weli abam si a wani a fəgi a zigı kəŋkəŋ, si a kwəri a taá jigi wu-zuru, si a taá kwaanı a ve yigə wojo maama wuni. ¹² A taá ki di Ko We le di wupolo, benwaanı dintu mu pe abam cwəŋə, si a togi a na wo-laarv tiv DI na tinji si DI pa DI noona bam tin jəgə kulv na yi pooni tin wuni. ¹³ Di Ko We mu li dibam lim wuni, si wo-lwaanv daa yi taa wai dibam. DI ma daari DI pa di zv DI titi Bu-sono kum paari dim wu. ¹⁴ Ku nan yi DI Bu Zezi mu kwe o nwa o ma nwa di lwarım jini, o pa We yagi-di DI ma ce dibam.

Zezi na yi wolv di o na tunji kulv tin

¹⁵ Zezi yi Banja-We dilv nabiinə na ba nai tin nyinyugv mu. O yi We Bu-dva mu. Wuntu manji o wra mu ku loori wənu tiv maama We na ki tin. ¹⁶ We de wuntu nwaani mu DI ki wənu

maama, wænu tilv maama na wv weyuu ni di tuga baŋa ni tin, tilv noona na nai di tilv ba na wari ba nai tin, kv na yi malesi di wænu tilv maama na jigi dam yi ti di paari nabiinə baŋa ni tin. We de Zezi ŋwaanɪ mɔ DI ki ti maama, si kv pa o na zulə ti baŋa ni. ¹⁷ Zezi maŋɪ o wɔra mɔ pulim ni yi kulokulv daa ta tərə. Kv yi wɔntv mɔ pai wɔŋo maama zigi kv jəgə ni lanyiranɪ. ¹⁸ Wɔntv mɔ yi o noona bam yuutu, yi ba kɔgɔ kɔm nyɪ di o yira yam. Wɔm mɔ puli o kɔgɔ kɔm kuri. Kv yi Zezi mɔ de yigə o bi o yagɪ tɔvni. Kv ma pa o yi yigə tu wɔŋo maama wɔni. ¹⁹ Bɛŋwaanɪ kv yi We titi wɔbɔŋa mɔ lagɪ si DI Bu Zezi taa nyɪ di DI titi fasi. ²⁰ We li wɔbɔŋa mɔ, si DI da DI Bu wɔm ŋwaanɪ DI pa wænu maama joori ti fɔgɪ daanɪ di DI. DI Bu Zezi na tigi tɔvni-dagara kam baŋa ni yi o jana nunɪ tin mɔ pɛ wænu maama joori ti fɔgɪ daanɪ di We, kv na yi lɔgɔ baŋa wænu di weyuu wænu maama.

²¹ Kv nan na yi abam, abam deen baŋwe di We, á yi We duna mɔ. Abam wɔbɔŋa di á titɔŋa maama deen lagɪ wo-lwaanɔ yiranɪ mɔ si á taá kɪa. ²² Kv daari lele kɔntv, We laan pɛ á fɔgɪ daanɪ di DI, DI Bu wɔm na jigi nabiinu yi o daari o ti tin ŋwaanɪ. We ki kɔntv si á wanɪ á ba á zigi DI yigə ni di wɔ-pono mɔ, si á taá yi nɔn-ŋuna balv na ba jigi wo-lɔŋo tin. ²³ Abam nan maŋɪ si á taá tɔgɪ We cɪga kam di á wɔ-dɪdɔa, si á zigi kəŋkəŋ. Á wɔ maŋɪ si á pa á wɔbɔŋa ləni di tɪna yalv á na jigi We kwər-ywəŋə kam ŋwaanɪ tin. DI kwər-ywəŋə kam kɔntv mɔ yi kwərə kalv abam na maŋɪ á ni yi ba tɔɔli-ka ba

brɪ lʊɡʊ bɑɲa nɔɔna maama tɪn. Amɔ Pooli nan yɪ Wɛ tɪntɔɲɔ sɪ a taa tɔɔli Dɪ kwɛr-ywɛɲɔ kam kɔntɔ mɔ.

Pooli na tɔɲɪ Zezi nɔɔna bam ɲwaanɪ te tɪn

²⁴ Amɔ jɪɡɪ wɔpɔlo dɪ a na yaari te abam ɲwaanɪ tɪn. Kɔ na ɛɛ a yɪra nɪ te tɪn, kɔ nyɪ nɪ Zezi Krisi na yaari te tɪn mɔ. A yaari yaara yalɔ na daari sɪ dɪ yaari Zezi tɪtɔɲa yam ɲwaanɪ tɪn mɔ, sɪ kɔ zɛni o nɔn-kɔɡɔ kɔm na nyɪ dɪ o yɪra yam tɪn lanyɪranɪ. ²⁵ Wɛ tɔɲɪ-nɪ sɪ a taa tɔɲa a pa-ba mɔ. Tɪtɔɲɪ dɪm kɔntɔ mɔ yɪ sɪ a kwaanɪ a tɔɔli Wɛ kwɛrɛ kam maama a brɪ abam. ²⁶ Kɔ na zɪɡɪ pulim nɪ tɪn, Wɛ ɔɪɡa kam kɔntɔ dɛɛn sɛɡɪ mɔ nabiinɛ tee nɪ, yɪ Wɛ laan pa balɔ na yɪ Dɪ nɔɔna tɪn ba ba lwarɪ-ka. ²⁷ Kɔ yɪ Wɛ tɪtɪ wɔbɔɲa mɔ lagɪ sɪ Dɪ pa ba lwarɪ Dɪ ɔɪɡa kam kɔntɔ. Dɪ lagɪ sɪ lʊɡʊ bɑɲa dwi maama tiinɛ mɔ lwarɪ Dɪ ɔɪɡa kam na tiini ka jɪɡɪ lam dɪ zulɛ te tɪn. Wɛ ɔɪɡa kalɔ dɛɛn na sɛɡɪ yɪ ka laan ba ka lwarɪ jaja tɪn mɔ yɪ sɪ Zezi Krisi wɔ abam bɪcara nɪ, yɪ kɔ pa á jɪɡɪ tɪna nɪ á wɔ na paari-zulɛ Wɛ tee nɪ. ²⁸ Kɔntɔ ɲwaanɪ dɪbam yɛni dɪ tɔɔli Zezi Krisi kwɛrɛ mɔ dɪ brɪ nɔɔna maama, yɪ dɪ kaanɪ-ba dɪ swan yalɔ Wɛ na pɛ dɪbam tɪn, sɪ dɪ pa ba maama laan wanɪ ba ba ba zɪɡɪ Wɛ yɪɡɛ nɪ, nɪ balɔ wɔbɔɲa na bɪɡa dɪ Zezi Krisi tɔɡɪm dɪm tɪn. ²⁹ Kɔntɔ mɔ amɔ nan tiini a kwaanɪ a tɔɲa. Kɔ nan yɪ Zezi dam-fɔrɔ kɔm o na pɛ-nɪ tɪn mɔ paɪ a jɪɡɪ dam a ma a tɔɲɪ kɔntɔ.

2

¹ Amɔ lagɪ sɪ abam lwarɪ a na tiini a tɔɲɪ te abam ɲwaanɪ, kɔ wɛli dɪ Wɛ nɔɔna balɔ na wɔ

Lawodise ni, di nɔɔna zanzan balɔ yi ta na wu ne amɔ tɔn di ɲwaanɔ. ² Amɔ tiini a kwaanɔ kuntu, si ku pa We nɔɔna bam maama wanɔ ba taa jigi baarɔ mu, si ba daarɔ ba taa ɲwi daanɔ di sono. Kuntu wɔ pa ba zigi lanyiranɔ di ba na tiini ba lwarɔ We ciga kam te tɔn, si ba lwarɔ We ciga kalɔ ya na sɛgi tɔn, yi ciga kam kuntu mu yi Zezi Krisi titi. ³ Wuntu mu yi wɔlɔ na paɔ nɔɔna lwarɔ swan di yɛno kulɔ maama na yi We nyum, ti na jigi kuri zanzan yi ti sɛgi tɔn.

⁴ A nan tagi kuntu a bri abam, si á yi pa nɔɔn-nɔɔnɔ ganɔ abam, di o na manɔ o ɲɔɔnɔ swan taanɔ te maama di. ⁵ Ku nan na yi amɔ na tɛri abam tee ni tɔn di, a wɔbɔɲa maama wura di abam. Kuntu ɲwaanɔ ku pɛ-ni wɔpolo di a na lwarɔ ni á tɔgi cwɛɲɔ yi á zigi kɛɲkɛɲ, á na jigi wɔ-dɔdɔba di Zezi Krisi tɔn ɲwaanɔ.

ɲwi-dɔɲa kalɔ dí na jigi Zezi ɲwaanɔ tɔn

⁶ Abam nan na sɛ si Zezi Krisi taa yi abam Yuutu tɔn, ku manɔ si á taá ɲwi dɔd-o mu. ⁷ Nan fɔgi-na á zigi kɛɲkɛɲ ni tiu bɔnnɔ na zu tɔga te tɔn, si á daarɔ á kwaanɔ á taá jigi wɔ-dɔdɔba dɔd-o ni ba na manɔ ba zaasɔ abam te tɔn, si á taá ku We le zanzan manɔ maama.

⁸ Á nan cɔ á titi, si á yi pa nɔɔn-nɔɔnɔ ganɔ abam di o swan yalɔ na ba jigi kuri tɔn. Yantu yi nabiinɛ wɔbɔɲa yalɔ na tɔgi ba nabaara mu tɔn mu. Ya yi lɔgɔ baɲa nyum mu, si ya dai Krisi nyum. ⁹ Bɛɲwaanɔ, Baɲa-We na yi tite maama tɔn, Zezi Krisi di yi kuntu dɔɲ mu fasi. ¹⁰ Abam na ɲwi di Zezi tɔn, á manɔ á na We wo-laaru tɔn

maama á jɔŋi o tee nɪ. Wɔntɔ mɔ te wɔŋo kɔlɔ maama na jɔŋi dam nabiinə baŋa nɪ tɪn.

¹¹ Abam na ŋwɪ dɪ Zezi Krisi tɪn, o lɪ á wɔbɔŋ-lwaanɔ tɪm maama mɔ, sɪ tɪ daa yɪ taa jɔŋi dam á baŋa nɪ. O na fɔŋi o kwe abam kɔntɔ tɪn, kɔ nyɪ dɪ ba na goni bəkəri te tɪn mɔ. Kɔ nan daɪ nɪ nabiinə na goni te tɪn, kɔ yɪ Zezi Krisi ŋwaanɪ mɔ. ¹² Bɛŋwaanɪ, ba na miisi abam na wɔnɪ tɪn, kɔ brɪ nɪ ba ya kɪ abam dɪ, nɪnɛɛnɪ Zezi Krisi na tɪŋi yɪ ba kɪ-o te tɪn mɔ. Kɔ kwəri kɔ brɪ nɪ á joori á bi á na Wɛ ŋwɪ-dɔŋa kam, bɛŋwaanɪ á jɔŋi wɔ-dɪdɔba dɪ Wɛ na mɛ Dɪ dam dɪm Dɪ bi Zezi Dɪ pa o yagɪ tɔbɪnɪ tɪn.

¹³ Abam dɛɛn ya ba jɔŋi ŋwɪa Wɛ tee nɪ á na kɪ kəm-balwaarɔ tɪn ŋwaanɪ. Abam dɛɛn ya tɔŋi á daɪ Wɛ nɔɔna á na daɪ Zwifə tɪn ŋwaanɪ. Wɛ laan nan pɛ á na Dɪ ŋwɪ-dɔŋa kam á na ŋwɪ dɪ Zezi tɪn ŋwaanɪ. Wɛ nan yagɪ dɪbam lwarɪm maama Dɪ ma cɛ dɪbam. ¹⁴ Ba na pagɪ Zezi Krisi tɔbɪn-dagara baŋa nɪ tɪn, kɔ yɪ nɪnɛɛnɪ ba pagɪ cullu tɔŋo kɔlɔ na brɪ nɪ dɪbam kɪ dí cɔŋi tɪn mɔ. Wɛ brɪ nɪ tɔŋo kɔm kɔntɔ daa ba jɔŋi kuri, yɪ dɪbam lwarɪm dɪm maama ti. ¹⁵ Zezi mɔ wanɪ wɔŋo kɔlɔ maama na jɔŋi dam nabiinə baŋa nɪ tɪn, yɪ o cɔŋi tɪ maama dam. O tɔbɪnɪ dagara kam baŋa nɪ mɔ Wɛ mɛ Dɪ brɪ nɔɔna jaja nɪ o jɔŋi dam wəənu tɪm kɔntɔ maama baŋa nɪ, nɪ nɔɔnɔ na wanɪ o dɔna yɪ o ja-ba o vɔ te tɪn.

¹⁶ Kɔntɔ ŋwaanɪ, abam yɪ sɛ sɪ nɔɔn-nɔɔnɔ pa abam culu dɪ á na di kɔlɔ naa á na nyɔ kɔlɔ tɪn. Á yɪ pa nɔɔn-nɔɔnɔ brɪ abam á na wó lɪ da yalɔ sɪ ya taa yɪ candiə da naa can-dɔŋa dɛ naa siun

de ηwaani tɪn. ¹⁷ Cullu tɪm kɔntɔ daa ba jɪgɪ kuri. Tɪ dɛɛn yɪ lulunɔ mɔ, sɪ tɪ brɪ cɪga kalɔ na lagɪ ka ba tɪn. Cɪga kam kɔntɔ nan mɔ yɪ Zezi Krisi. ¹⁸ A yɪ se á pa nɔɔna balɔ na yaari ba titɪ yɪ ba zuli malesɪ dɪ vwan tu-n-titɪ tɪn ganɪ abam. Ba yɛni ba tɛ ba wɪ, Wɛ mɔ brɪ-ba kɔntɔ wonɔ, yɪ ba wɔbɔɔna nan dai Wɛ nyɪm. Kɔ yɪ ba zɛɔɔn-titɪ wɔbɔɔn-kamunə mɔ ba jɪga, kɔ nan yɪ kafɛ mɔ. ¹⁹ Bantɔ nan daa ba ηwɪ dɪ Zezi. Wɔntɔ mɔ yɪ dɪbam Yuutu, yɪ dɪ ηwɪ dɪd-o nɪnɛɛnɪ nɔɔnɔ yɪra na tonɔ dɪ o yuu te tɪn. Zezi ηwaani mɔ dɪ wɛli daani dɪ tɔɔna, nɪ nɔɔnɔ yɪra na jɪgɪ pɔɔrɪm dwi tɛrɪ tɛrɪ yɪ ya tɔɔnɪ titɔɔnɪ dɪdɔa te tɪn. Wɔntɔ mɔ zɛni dɪbam yɪ dɪ ve yigə Wɛ cwəɔɔ kam wɔnɪ nɪ Wɛ na lagɪ te tɪn.

²⁰ Abam na se Zezi Krisi tɪn, kɔ nyɪ dɪ á tɔgɪ dɪd-o á tɪ mɔ te. Kɔntɔ ηwaani lɔgɔ baɔa wɔbɔɔn-yɔɔrɔ tɪm daa ba jɪgɪ dam abam baɔa nɪ. Bɛɛ mɔ yɪ á nan ta kɪ nɪnɛɛnɪ á yɪ lɔgɔ baɔa nyɪm mɔ te? ²¹ Bɛɛ mɔ yɪ á se cullu tɪlɔ na brɪ nɪ yɪ kwe kɔntɔ naa yɪ ta n dɪ kɔntɔ naa yɪ dwe kɔntɔ tɪn? ²² Cullu tɪm kɔntɔ nan wɔra wəənu tɪlɔ na wɔ ba tɪ cɔgɪ tɪn ηwaani mɔ. Cullu tɪlɔ ba na brɪ abam kɔntɔ donɔ tɪn yɪ nabiinə wɔbɔɔna mɔ. Tɪ wɔ nunɔ Wɛ te. ²³ Wəənu tɪm kɔntɔ nyɪ nɪ swan mɔ ba na maɪ ba titɪ wɔbɔɔna ba ma zuli-tɪ. Ba ma tu ba titɪ yɪ ba bɛɛsɪ ba yɪra. Cullu tɪm kɔntɔ yɪ nɪnɛɛnɪ tɪ jɪgɪ kuri mɔ te, tɪ nan yɪ kafɛ mɔ. Tɪ warɪ tɪ wɛli nɔɔna sɪ ba ja ba titɪ dɪ wo-zɔɔna yalɔ ba fra na zɔɔrɪ tɪn.

3

¹ Abam na nɛ Wɛ ηwɪ-dɔɔna kam tɪn, kɔ nyɪ dɪ

á togti dɪ Zezi Kɪsi mu á joori á bi á yagɪ tʊntɪ. Kuntʊ ŋwaani, pa-na Wɛ-sɔŋɔ wəɛnu tum taa jigɪ fra dɪ abam, sɪ dáani mu Zezi Kɪsi je Baŋa-Wɛ jazɪm nɪ. ² Pa-na á wɔbɔŋa tiini ya zu Wɛ-sɔŋɔ wo-laaru tum, sɪ ku yɪ taa yɪ lɔgbɔ baŋa wo-yɔɔru tum. ³ Abam na yagɪ lwarɪm cwəŋə tɪn, ku nyɪ dɪ á tɪgɪ mu te, yɪ á laan na ŋwɪ-dɔŋa dɪ Zezi Kɪsi, yɪ á ŋwɪa kam səgɪ Wɛ tee nɪ. ⁴ Abam ŋwɪa kam cɪga cɪga mu yɪ Zezi Kɪsi. Kuntʊ ŋwaani, o na joori o ba o brɪ o tɪtɪ jaja dɪ o paari-zulə yam, abam dɪ wó togti did-o á na paari-zulə.

Wɛ ŋwɪ-dɔŋa kam na yɪ te tɪn

⁵ Abam nan maŋɪ sɪ á lɪ lɔgbɔ baŋa wɔbɔŋa lwaanu tum mu á bicara nɪ, sɪ á yɪ zaŋɪ á sɛ-tɪ. Ku na yɪ boorim naa wo-zɔɔna kikiə naa ka-laga, naa ku na yɪ á fra na zɔɔru wo-yɔɔru tɪlɔ tɪn, naa á na pa á yɪ sui wəɛnu tɪlɔ tɪn, á yɪ sɛ wɔbɔŋa yam kuntʊ dɔŋ. Nmu na paɪ n yɪ sui wəɛnu, ku brɪ nɪ n paɪ tɪntʊ mu zulə yɪ n daari Wɛ n yagɪ. ⁶ Wo-balwaarɔ tɪntʊ ŋwaani mu Wɛ banɪ wó zaŋɪ [dɪ nabiinə balɔ maama na vɪn Dɪ ni tɪn]. ⁷ Abam dɪ ŋwɪa kam maama dɛɛn yɪ kuntʊ mu. ⁸ Ku daari lele kuntʊ, á maŋɪ sɪ á lɪ wo-balwaarɔ tum kuntʊ maama mu á bicara nɪ. Ku na yɪ ban-zɔŋɔ dɪ ka-culi-daani dɪ pu-sɪŋa. Á yɪ taá twɪ nɔɔna. Á yɪ taá mai á niə á ŋɔɔnɪ wo-zɔɔna ŋwɛ. ⁹ Á yɪ zaŋɪ á fɔ vwan á pa daani. Bɛŋwaani abam yagɪ á ŋwɪ-dɔŋə kam dɪ ka kikiə maama, ¹⁰ yɪ á laan daari á jigɪ ŋwɪ-dɔŋa mu. Wɛ mu pɛ abam ŋwɪ-dɔŋa kam kuntʊ. Dɪ maa kwe-ka sɪ ka taa nyɪ dɪ Dɪ tɪtɪ ŋwɪa, sɪ á wanɪ á fɔgɪ á lwarɪ Dɪ na yɪ te tɪn. ¹¹ Kuntʊ ŋwaani,

balu na jigi WE ηwi-duηa kam tun, kampwara daa t̄eri ba w̄onu. Zwif̄o d̄i dwi-ge tiin̄o maama yi b̄idw̄i m̄u. Balu na goni ba b̄ək̄eri d̄i balu na w̄u goni tun maama yi b̄idw̄i m̄u. Balu yi na w̄u p̄uuri d̄i balu ba na ba n̄igi tun, ku w̄eli d̄i gambe d̄i balu na te ba t̄iti tun maama yi b̄idw̄i m̄u. Ba maama w̄ura Zezi Kriisi ηwaan̄i m̄u, yi o ηwi d̄i ba maama.

¹² WE m̄u kuri abam si á taá yi D̄I n̄oona, yi D̄I soe abam. K̄unt̄u ηwaan̄i, taá jigi-na da-ηw̄aηa, si á taá k̄i-da lanyiran̄i. Taá tu-na á t̄iti da-tee ni, si á taá jigi w̄u-bono d̄i w̄u-zuru. ¹³ Á taá jigi-na w̄u-zuru da-ηwaan̄i. Abam w̄ul̄u na jigi juu d̄i o don̄, si á yagi á ma ce daan̄i, ni d̄i Yuutu Zezi na yagi á lwarim̄ o ma ce abam te tun. ¹⁴ Kul̄u na dwe maama tun, taá soe-na daan̄i, si ku pa á wan̄i á taá jigi ni d̄id̄ua lanyiran̄i. ¹⁵ Pa-na w̄u-zuru kul̄u Zezi Kriisi na pe abam tun taa te á w̄ub̄uηa maama. Beηwaan̄i WE kuri abam si á ji woηo d̄id̄ua m̄u, si á taá jigi w̄u-zuru k̄unt̄u don̄. Maηa maama si á taá k̄i WE le. ¹⁶ Pa-na Zezi Kriisi taan̄i d̄im̄ tiini d̄i zu á b̄icara, si á taá mai swan yal̄u WE na pe abam tun á kwe daan̄i, si á daari á taá kaan̄i daan̄i. Taá leeni-na WE l̄əη-ηwi d̄i WE tīə le d̄i WE Joro k̄um̄ na pe abam le sil̄u tun. Á taá leeni k̄unt̄u á zuli WE, si á taá k̄i D̄I le. ¹⁷ Woηo kul̄u maama abam na w̄o k̄i tun, ku na yi á ni-ηw̄aηa naa á juηa t̄it̄uηi, si á pa ku taa yi d̄i Yuutu Zezi yiri ηwaan̄i, si á daari á taá k̄i d̄i Ko WE le Zezi Kriisi ηwaan̄i.

N̄ōon̄u maama na maηi si o taa ηwi te ηwi-duηa kam w̄onu tun

18 Kaana-ba, á maṅɪ sɪ á taá sɛ á banna, beɲwaanɪ kuntu yɪ woŋo kulɔ na maṅɪ dɪ dí Yuutu Zezi wɔbɔɲa tɪn mu.

19 Kɔ daari kan-banna-ba, á dɪ maṅɪ sɪ á taá soe á kaana, sɪ á yɪ taá kɪ cɪa dɪ ba.

20 Biə-ba, á na sɛ dí Yuutu Zezi tɪn, kɔ maṅɪ sɪ á sɛ á tiinə ni woŋo maama wɔni, sɪ kuntu mu yɪ woŋo kulɔ na poli We wɔ tɪn.

21 Kɔ daari abam balɔ na yɪ biə kwə tɪn, á yɪ taá tiini á fi-ba, sɪ kuntu wó pa ba wɔrɔ cɔɟɪ yɪ ba ga baari.

22 Kɔ na yɪ abam balɔ na yɪ gambe tɪn, á taá tɔɲɪ á tɔɟɪ á yum tiinə wɔbɔɲa woŋo maama wɔni. Kɔ nan dai ba na zɪɟɪ ba nii abam maɲa kalɔ yɪranɪ tɪn mu á wó kɪ kuntu sɪ ba tee abam. Nan taá tɔɲɪ-na dɪ á wɔ maama, á na kwari dí Yuutu wɔm tɪn ŋwaanɪ. 23 Woŋo kulɔ maama á na wó tɔɲɪ tɪn, á taá tɔɲɪ dɪ á wɔ maama. Pa-na á na kɪ te tɪn taa yɪ dí Yuutu wɔm ŋwaanɪ, sɪ kɔ taa dai nabiinə ŋwaanɪ. 24 Beɲwaanɪ abam ye nɪ dí Yuutu Zezi Krisi wó pa abam pɛɛrɪ dɪlɔ o na tiɲɪ sɪ o pa o nɔɔna bam We-sɔɲɔ nɪ tɪn. Wɔntɔ mu yɪ á yuutu wɔlɔ á na tɔɲɪ á pa-o tɪn.

25 Kɔ daari wɔlɔ maama na kɪ balɔrɔ tɪn wó jɔɲɪ balɔrɔ ŋwɔrɔ mu, sɪ kɔ maṅɪ dɪ o titɔɲa yam na yɪ te tɪn. We nan tɔɟɪ cɪga mu DI mai DI dɪ nabiinə taanɪ, sɪ DI ba kuri nɔɔna daanɪ.

4

1 Kɔ daari abam balɔ na yɪ gambe sɪm yum tiinə tɪn, á taá kɪ cɪga dɪ kulɔ na maṅɪ tɪn dɪ ba.

Á nan taá ye ni abam di jigi yuutu o na te abam We-səŋo ni.

² Á tiini á kwaaní á taá loori We, si á ci á titi lanyiraní, si á taá kí DÍ le. ³ Á nan taá loori We á pa díbam di, si DÍ pa dí na cwəŋə dí taá tɔɔli Zezi Kriisi ciga kalu na səgi tin kwərə dí bri nɔɔna. Ku nan yi amu na tɔɔli Zezi kwərə kam tin ŋwaaní mu pɛ a wu pɪna digə ni. ⁴ Loori-na We á pa-ni, si a waní a pa nɔɔna lwarí ciga kam kuntu maama fasti. Mu titɔŋi dilu We na pɛ amu si a tɔŋi tin.

⁵ Á cu-na á titi di á na ŋwi te di balu na ba tɔgi Zezi tin titari ni, á taá kí lanyiraní si ba yi na á wo-ləŋo. We na pɛ abam pwələ si á kí kulɔ, si á pa ku ja kuri lanyiraní. ⁶ Pa-na á ni-taaní taa lana, si di taa jigi ywəəni, si á daari á taá ye á na wú ləri nɔɔnu maama taani te tin.

Tiim kwərə

⁷ A lagi a tɔŋi dí ko-bu-sono Tisiki si o ba abam te. Wuntu mu yi wulu na tɔŋi o pa dí Yuutu Zezi di ciga tin. Díbam maama wəli daani mu dí tɔŋi dí pai dí Yuutu wum. ⁸ Amu yɔɔri a tɔŋ-o si o ba o ta amu labari maama na yi te tin o bri abam, si á bicara pəni tɔga ni di á na wú lwarí díbam woŋo na yi te tin. ⁹ Díbam ko-bu-sono Onisim di wú tɔgi o ba. Wuntu nuŋi abam kɔgɔ kum wunu mu, yi o tɔgi Zezi di ciga. Bantu bale mu wú ta woŋo kulɔ maama na wura ku kí yo seeni tin ba bri abam.

¹⁰ Arisariki wulu na tɔgi o wu pɪna digə ni di amu tin jɔɔni abam. Mariki wulu na yi Banabasí curu tin di jɔɔni abam. Abam maní á jɔni ni ni,

o na tuə, á wó jeer-o lanyirani. ¹¹ Zusitu wulɔ yiri didon na yi Zezi tin di jɔɔni abam. Ku na yi Zwifə balɔ na tu ba se Zezi tin, nɔɔna bantɔ batɔ yirani mu yi balɔ na tɔgi ba tɔhi We paari dim titɔha ba wəli amɔ tin. Ba tiini ba pai a wɔ zurə.

¹² Epafraɔti wulɔ na nunji abam kɔgɔ kum wɔni yi o tɔhi o pa Zezi Krisi tin di jɔɔni abam. O kwaani o loori We mu maɔa maama o pa abam, si á wani á zigi kəŋkəŋ di baari, si á wɔbɔha bi di We cwəŋə kam tɔgum, si á taá ki Di wɔbɔha na lagɔ kulɔ maama tin. ¹³ Amɔ titi wó wani a ta a bri abam ni o sɔni o tiini o tɔhi o wəli abam, ku wəli di nɔɔna balɔ na zɔuri Lawodise di Yirapolisi ni tin.

¹⁴ Dibam badon-sono Luki wulɔ na yi dɔgita tu tin didaani Demasi di jɔɔni abam.

¹⁵ Jɔɔni-na dí ko-biə balɔ na tɔgi Zezi yi ba zɔuri Lawodise ni tin á pa dibam, ku wəli di Nimfa di Zezi kɔgɔ kulɔ na yəni ku jeeri daani o sɔŋɔ ni tin.

¹⁶ Abam na jonji amɔ tɔnɔ kum yi á na karimi á ti, si á laan pa-ku Zezi kɔgɔ kulɔ na zɔuri Lawodise ni tin, si ba di karimi. Ku daari si abam di jonji amɔ tɔnɔ kudon bantɔ di tee ni á di karimi.

¹⁷ Ta-na á bri Arisipi si o kwaani o tɔhi titɔhi dilɔ dí Yuutu Zezi na pɛ-o si o tɔhi tin o ti.

¹⁸ Amɔ Pooli mu jɔɔni abam. A titi laan mu pupɔni tintɔ di a jɔha. Á yi zanɔ á swe a na wɔ piina digə ni tin ni ni.

We wó pa abam yu-yonɔ.

Wε Tɔno dɪ kasum

Kasem (Kassem): Wε Tɔno dɪ kasum New Testament

copyright © 1997 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kasem)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

993cfae5-b100-5981-87e7-5a648d773cb9